

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

Band: 22 (1951)

Heft: 8

Rubrik: Stellenvermittlung des Vereins für Schweiz. Anstaltswesen (VSA)

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 03.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Zu kaufen gesucht:

Tannen- und Buchenstöckliholz

20 cm lang, in Waggon von 10 Tonnen an.

Preisofferten an:

J. SCHÖN-STREMEL, SCHLIEREN, Tel. 91 74 88

den orthographischen Fragen schon das Manuskript so zu gestalten, dass es «richtig», das heisst, so wie es der «Duden» vorschreibt, ist. Doch bei einem im Fachblatt häufig vorkommenden Wort habe ich Bedenken dagegen, dem «Duden» zu gehorchen. Der «Duden» verzeichnet nämlich «anormal fälschlich für anomal». Da sich beim «anomal» meine Feder immer wieder sträubt, wüsste ich gerne, was z. B. die ehemaligen Lehrer unter den Anstaltsvorstehern dazu meinen, ob «anomal» oder «anormal».

Sondernummern? Aus Leserkreisen ist schon geäußert worden, das Fachblatt würde an Wert gewinnen, wenn es aktuellen Problemen Sondernummern widmen würde. Ich wäre dankbar, wenn sich weitere Leser zu dieser Frage äussern würden, und ganz besonders, wenn ich auf Themata aufmerksam gemacht würde, deren eindringliche, die verschiedenen Aspekte berücksichtigende Behandlung im Fachblatt erwünscht wäre.

Grosschreibung oder Kleinschreibung? Man hat mich gefragt, wie es in den Anstalten beim Unterricht der schwachbegabten oder sonst schwierigen Schüler gehalten werde in bezug auf die Orthographie und speziell auf die Grosschreibung, ob sich da besondere Schwierigkeiten zeigen, oder ob man es da nicht so streng und genau nehme wie in der normalen Schule. Da gegenwärtig überall die Frage «Grosschreibung oder Kleinschreibung» in Diskussion steht, wären Äusserungen von Lehrern und Lehrerinnen zu dieser Frage ein erwünschter Beitrag zur allgemeinen Diskussion einer Orthographiereform.

Es braucht viele gute Worte, ehe du nur ein böses wieder gut machst.

Jean Paul.

Stellenvermittlung des Vereins für Schweiz. Anstaltswesen (VSA)

Stellenanzeiger

Adresse der Zentralen Stellenvermittlung des VSA:
Frau R. Wezel, Staudenbühlstr. 69, Zürich 52, Tel. (051) 46 29 65, Postcheck VIII 28118. Einsendeschluss am 25. des Monats.

Offene Stellen

1503 Schön gelegenes Kinderheim im Bündnerland sucht jüngere **Tochter zur Besorgung der Küche.**

Eintritt per sofort oder nach Vereinbarung.

1506 Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft prot. **Gehilfin zur Betreuung der Kinder** und Mithilfe in der Nähstube. Heim in der Nähe Berns.

1518 Grosses Altersheim in der Westschweiz sucht tüchtige **Bürohilfe**, die gewillt wäre, zuweilen auch im Heimhaushalt mitzuhelfen. Eintritt nach Vereinbarung

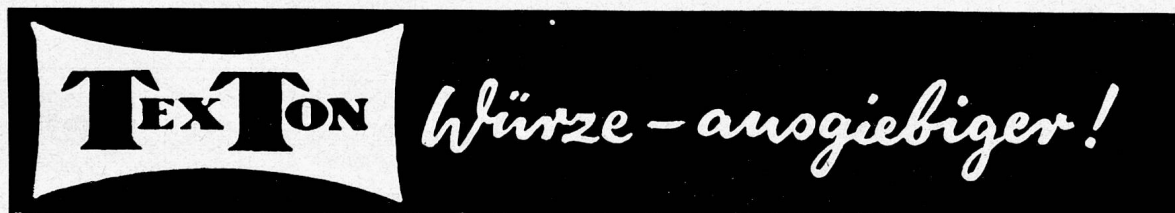
1524 Privates Kinderheim im Kt. Zürich sucht protestantische **Erzieherin-Gehilfin**. Eintritt nach Vereinbarung.

1533 Protestantisches Mädchenheim im Kt. Zürich sucht **Haushaltungslehrerin** (evt. **Hausbeamtin** oder tüchtige **Gehilfin**) mit erzieherischen Fähigkeiten.

1534 Erziehungsheim für Knaben im Kt. Zürich sucht auf 1. September protestantische **Gärtnerin**. Es käme auch Tochter in Frage, die eine landwirtschaftliche Schule besucht hätte. Während den Wintermonaten ist Mithilfe im ganzen Haushalt notwendig. Gut Anstellungsbedingungen.

1535 Gesucht in Erziehungsanstalt für Jugendliche (Kt. Zürich) tüchtige **Gehilfin**, die Freude hätte, in allen Belangen des Grosshaushaltes mitzuarbeiten. Lohn, Ferien und Freizeit nach kant. Regulativ. Eintritt bald oder nach Vereinbarung.

1536 Erziehungsheim im Kt. Zürich sucht flotte, protestantische **Köchin** oder **Anlernköchin**. Intelligente Tochter mit Kochkenntnissen könnte auch ein-



HACO GESELLSCHAFT AG. GÜMLIGEN

geführt werden. Freude am Umgang mit Kindern und erzieherische Fähigkeiten erwünscht. Eintritt so bald wie möglich.

1549 Bürgerasyl im Kanton Zürich sucht per sofort tüchtige **Köchin**.

1550 Bürgerheim im Kt. St. Gallen sucht **Gehilfin**, die gerne im ganzen Heimhaushalt mithelfen würde. Kochkenntnisse erwünscht. Eintritt bald oder nach Vereinbarung.

1551 Grosse Anstalt in Zürich sucht eine **Glätterin** (ev. Hilfsglätterin), und eine Lingeriehilfe. Konfession protestantisch. Eintritt so bald als möglich oder nach Vereinbarung.

1552 Private Schule im Kt. St. Gallen sucht auf 15. August tüchtige **Gehilfin**.

1554 Grösseres Spital am Zürichsee sucht zu baldigem Eintritt ein tüchtiges **Abteilungsmädchen**.

1556 Stadtzürch. Heim für schulentlassene Mädchen sucht **Erzieherin-Gehilfin**, die nebst andern Arbeiten im speziellen das Waschen und Bügeln mit einer Gruppe Mädchen übernimmt. In das Arbeitsgebiet könnte auch die Freizeitgestaltung (Basteln etc.) einbezogen werden. Lohn, Ferien und Freizeit nach Regulativ. Eintritt sofort.

1557 Mädchenheim in Zürich sucht protestantische **Glätterin**. Erzieherische Fähigkeiten erwünscht. Eintritt bald oder nach Vereinbarung.

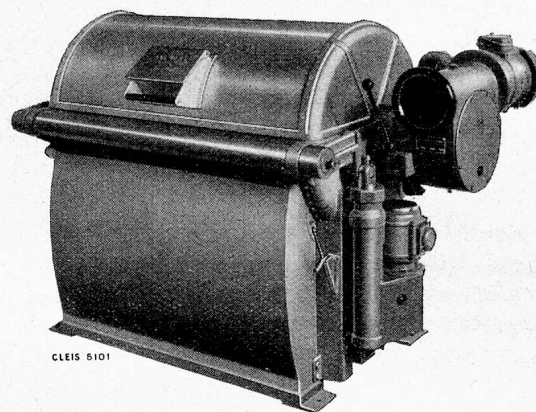
1558 Knabenerziehungsheim bei Zürich sucht per sofort protestantische **Näherin**, die Freude hätte, ablösungsweise auch im Heimhaushalt mitzuhelfen. Gute Anstellungsbedingungen.

1559 Gesucht in kantonalen Betrieb (Baselland) jüngere, gelernte **Weissnäherin** (Wäscheschneiderin). Eintritt 1. September 1951. Lohn und Freizeit gesetzlich geregelt.

1561 Städtisches Heim in Zürich sucht tüchtige, protestantische **Hausgehilfin**. Eintritt nach Vereinbarung. Lohn, Ferien und Freizeit nach Regulativ.

1562 Gesucht in kleineres Altersheim am Zürichsee protestantische, flotte **Gehilfin**. Mithilfe im ganzen Heimhaushalt (auch Ablösung der Köchin). Die Gehilfin sollte zudem fähig sein, gelegentlich die Leiterin vertreten zu können. Eintritt so bald wie möglich oder nach Vereinbarung.

1563 Evangelisches Töchterheim in Genf sucht christlich gesinnte Tochter als **Gehilfin**. Alter 26 bis 38 Jahre. Französischkenntnisse notwendig. Eintritt baldmöglichst oder nach Vereinbarung.



**Neuzeitliche Wäschereianlagen
Waschmaschinen
Zentrifugen
Mangen**

A. CLEIS AG. SISSACH

WÄSCHEREIMASCHINEN-FABRIK

Gegründet 1872

Telephon (061) 7 42 07

1564 Verpflegungsanstalt im Kt. Bern sucht tüchtige, protestantische, nicht zu junge **Gehilfin** oder **Hausbeamtin**, die fähig wäre, die Pflichten der Hausmutter zu übernehmen. Eintritt nach Vereinbarung.

1565 Gesucht in Beobachtungsheim eine versierte **Aushilfe** zur Ablösung einer erkrankten Erzieherin.

1567 Gesucht in Bürger- und Altersheim eine **Hausangestellte** für Service und Haushalt, sowie ein **Zimmermädchen**. Eintritte per sofort oder nach Vereinbarung. Gute Anstellungsbedingungen.

1568 Grösseres Bürgerspital sucht jüngeren, tüchtigen, gelernten **Gärtner**. Der gleiche Betrieb sucht auch eine gelernte **Köchin**. Eintritte bald oder nach Vereinbarung. Neuzeitliche Anstellungsbedingungen.

1569 Kinderheim im Kt. Bern sucht jüngere, protestantische **Gehilfin**, bewandert in allen Hausgeschäften und befähigt, bei der Erziehung der Kinder mitzuhelfen. Eintritt 1. September, event. früher.

Das gleiche Heim sucht auch eine **ältere Person** in die Flickstube. Eintritt bald oder nach Vereinbarung.

1575 Gesucht in stadtzürch. Heim auf 15. August 1951 jüngere, protestantische **Näherin-Flickerin**

- (wenn möglich gelernte **Weissnäherin**). Lohn, Ferien und Freizeit nach Regulativ.
- 1575 Gesucht im städtischen Waisenhaus tüchtige **Erzieherin-Gehilfin**. Es käme auch Kinderpflegerin mit guten Nähkenntnissen in Frage. Eintritt bald oder nach Vereinbarung.
- 1576 Wohlfahrtshaus im Kanton Zürich sucht qualifizierte **Gehilfin**, die u. a. auch die Köchin ablösen könnte. Eintritt bald oder nach Vereinbarung. Der gleiche Betrieb sucht auch per sofort eine **Hausgehilfin** für einige Wochen.
- 1577 Altersheim am Zürichsee sucht jüngere, tüchtige **Köchin** (ca. 65 Personen). Eintritt nach Vereinbarung.
- 1578 Gesucht in schön gelegenes Kinderheim (Präventorium) nicht zu junge **Erzieherin**, die fähig wäre, zuweilen auch die Leiterin zu vertreten. Eintritt 1. September, ev. früher.
- 1579 Kinderheim sucht protestantische **Tochter zur Besorgung der Küche**. Eintritt möglichst bald. Anmeldungen an Leitung des Heimetli, Obersommeri (Thurg.).
- 1580 Kinderheim im Berner Oberland sucht auf 1. Oktober nette **Kindergehilfin** (es kommt nur sporttreibende Tochter in Frage).
- 1581 Erziehungsheim im Kanton Bern sucht protestantische **Lehrerin** mit besonderem Interesse für die Führung einer kleinen Klasse mit Schwachbegabten.
- 1582 Kinderheim im Kanton St. Gallen sucht per sofort oder nach Vereinbarung tüchtige, protestantische **Köchin** oder **Anlernköchin**.
- 1583 Gutsbetrieb im Kanton Zürich sucht zu baldmöglichstem Eintritt tüchtige, prot. **Gehilfin** für Küche und Haus. Es käme auch alleinstehende Frau in Frage.
- 1584 Altersheim an prächtiger Lage über dem Genfersee sucht auf 1. September jüngere **Köchin**. Schönes Zimmer und geregelte Freizeit.
- Die mit /I bezeichneten offenen Stellen sind in dieser oder der vorhergehenden Nummer auch als Inserat zu finden
- 1543/I Wir suchen **Köchin** für einfache, gepflegte Küche (eventuell wird begabte Tochter angelernt), und eine **erste Angestellte**, Erfahrung in der Kranken- und Gartenpflege erwünscht. Gutbezahlte Dauerstellen mit geregelter Freizeit und Ferien. Offerten an das Städtische Altersheim Biel.
- 1570/I Gesucht jüngere, tüchtige **Köchin** für ca. 2 Monate Aushilfe, ev. für Dauerstelle. Offerten an Verwaltung des Thurg. Kranken- und Greisenasyls, St. Katharinental-Diessenhofen.
- 1571/I Das Bürgerliche Waisenhaus der Stadt Basel sucht auf 20. August 1951 eine **Erzieherin-Ablöserin**. Besoldung, Pensions- und Ferienanspruch ges. geregelt. Anmeldungen unter Beilage von Zeugnissen, Lebenslauf und Foto sind zu richten an die Direktion der Jugendfürsorge der Bürgergemeinde Basel.
- 1585/I Gesucht in Kinderheim gut ausgewiesene **Tochter zur Führung der Küche** (elektrisch). Ferner eine **Gehilfin für die Maschinenwäsche**, das Bügeln und Ablösung der Köchin. Beides Vertrauensposten. Neuzeitliche Arbeits- und Freizeit, Anfangslohn Fr. 180.— bis 200.—. Eintritt nach Vereinbarung. Offerten mit Lebenslauf etc. an die Leitung des Aeschbacherheims in Münsingen.
- 1586/I Gesucht auf 1. Oktober **Heimleiterin** für die Leitung eines privaten Kinderheims, wenn möglich mit Diplom. Anmeldungen mit Lebenslauf und Angabe der Gehaltsansprüche erbeten unter Chiffre 1586/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.
- 1587/I Gesucht eine **Hausmutter** in ein Heim für schwererziehbare Mädchen im Kanton Zürich, womöglich mit praktischer Erfahrung in dieser Arbeit. Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre 1587/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.
- 1588/I Wir suchen treue, zuverlässige, katholische **Leiterin** zur selbständigen Führung der Wäscherei. Kant. Erziehungsheim Hohenrain, Luzern (Telephon (041) 88 12 67).

Stellengesuche

- 2462 30jähriger, protestantischer **Buchhalter und Kassier** sucht Stelle in Spital oder Anstalt. Eintritt nach Vereinbarung.
- 2468 25jähriger, protestantischer Angestellter einer Strafanstalt (Landwirt mit abgeschlossener Prüfung) sucht Stelle als **Verwalter** oder **Betriebsleiter**. Die Braut ist dipl. Haushaltlehrerin. Beste Zeugnisse und Referenzen. Eintritt nach Vereinbarung.
- 2492 Erfahrene, protestantische **Schwester (Kranken- und dipl. Nervenpflegerin)** sucht Stelle als **Leiterin** eines Alters- oder Pflegeheimes. War auch als Oberschwester tätig. Eintritt nach Vereinbarung.
- 2528 Gesetzte, protestantische **Weissnäherin** sucht Stelle in Heim- oder Anstaltsbetrieb. Stadt oder

Kt. Zürich erwünscht, aber nicht Bedingung. Eintritt nach Vereinbarung.

2535 34jährige, protestantische **Anstaltsgehilfin** (Absolventin der Schule für Soziale Arbeit, Zürich) sucht selbständigen Wirkungskreis. Eintritt Herbst 1951.

2536 19jährige, protestantische, deutsche **Kinderpflegerin** sucht Stelle in Kinder- oder Erziehungsheim auf 1. November 1951.

2543 Gesetzter, protestantischer **Hausbursche** sucht Stelle in Spital oder Sanatorium (ev. auch Anstalt). Eintritt per sofort oder nach Vereinbarung.

2544 Jüngere österreichische Kindergärtnerin und Hortnerin sucht Stelle als **Gehilfin** in Kinderheim, Erziehungsanstalt (ev. auch zu schwachbegabten Kindern). Eintritt nach Vereinbarung.

2546 22jährige, protestantische Lehrerin sucht Stelle als **Erzieherin-Gehilfin** in Kinderheim oder Erziehungsanstalt. Kt. Bern oder angrenzende Kantone bevorzugt. Eintritt frühestens 1. September oder nach Vereinbarung.

2547 Zwei deutsche **Kindergärtnerinnen** suchen Stellen in der Schweiz. Sind auch als Hortnerinnen ausgebildet. Es kämen auch Stellen in Heimen für schwachbegabte Kinder in Frage. Alter 22 und 24 Jahre. Konfession protestantisch. Frühester Eintrittstermin 1. November 1951.

2551 31jährige, protestantische Anstaltsgehilfin (Basler-Kurs) sucht neuen Wirkungskreis als **Leiterin** eines Heimes für schwererziehbare, schulpflichtige Mädchen oder als **Gehilfin der Hausmutter** in einem ähnlichen Heim. Eintritt frühestens 1. September 1951.

2552 32jährige, protestantische, deutsche **Kinderpflegerin** sucht Stelle in der Schweiz. Hat auch Praxis im Umgang mit grösseren Kindern. Eintritt bald oder nach Uebereinkunft.

2554 35jährige, protestantische **Näherin** sucht Stelle in einem Spital in Zürich. Es käme auch Stelle als Stütze der Hausbeamtin in Frage. Da Zimmer vorhanden, sollte extern gewohnt werden können. Eintritt nach Vereinbarung (1 Monat Kündigungsfrist).

2556 Gelernter **Korbmacher** sucht Stelle in Anstalts- oder Fabrikationsbetrieb. Kanton Zürich kommt nicht in Frage. Ansprüche eher bescheiden.

2559 29jähriger, protestantischer, holländischer **Erzieher** (Studien für Pädagogik und Heilpädagogik an der Universität Zürich) sucht Stelle in Erziehungsanstalt (ev. als Praktikant), Eintritt ca. 1. September 1951.

Die Mitglieder des VSA sorgen im eigenen Interesse dafür, dass offene Stellen und Stellenangebote

**ausschliesslich durch die
Zentrale Stellenvermittlung des VSA**

**Frau R. Wezel, Staudenbühlstr. 69, Zürich 52
Telephon (051) 46 29 65, vermittelt werden.**

2566 24jährige, protestantische, deutsche **Erzieherin-Gehilfin** (Absolventin einer Sozialen Frauenschule) sucht Stelle in Kinder- oder Erziehungsheim, ev. Heim für körperlich behinderte Kinder oder Jugendliche. War auch schon als **Hilfsschwester** tätig, so dass auch Stelle in Krankenhaus in Frage kommen würde. Eintritt ca. 1. September oder später.

2567 32jährige, prot. Tochter, taubstumm, sucht Stelle als **Abteilungs-** oder **Hausmädchen**, ev. **Küchenhilfe**. Arbeitet sauber, gut, ist verständlich im Umgang.

38jährige, prot. Tochter sucht leichte Stelle als **Küchenmädchen** in kleineren Betrieb. Auskunft gibt Pro Infirmis, Frauenfeld (Tel. 7 15 16).

2568 Tüchtige **Glätterin** (gehörlos, kann sehr gut ablesen) sucht Stelle in Heim oder Anstalt, ev. als Allein-Glätterin in kleinen Betrieb auf 1. Oktober

2569 37jähriger, verheirateter **Koch** (die Frau ist **Krankenschwester**), möchte sich auf Herbst 1951 verändern und sucht Stelle in Kurheim, Sanatorium, Spital oder ähnlichem Betrieb. Wäre ev. auch nicht abgeneigt, ein kleineres Alters- oder Erholungsheim zu pachten. Lohnansprüche nach Vereinbarung.

2570 Protestantische, **dipl. Hausbeamtin** sucht auf anfangs Oktober Stelle in grösseres Heim, Spital, ev. Hotel in Zürich oder nächster Umgebung. Zimmer wenn möglich extern. Es kämen auch Vertretungen in Frage.

2571 31jährige, protestantische **Schwesternhilfe** sucht auf 1. Oktober Stelle. Stadt oder Kanton Zürich bevorzugt, aber nicht Bedingung.

2572 Protestantische **Hilfsschwester** sucht auf 15. September Stelle in Sanatorium für Tuberkulose.

2574 36jährige, protestantische **Haushaltungslehrerin** sucht Wirkungskreis, ev. auch als Hausbeamtin in Erziehungsheim, Spital oder ähnlichen Betrieb. Stadt oder Kanton Zürich bevorzugt, aber nicht Bedingung. Eintritt 1. September oder nach Vereinbarung.

2575 42jährige, protestantische **dipl. Kinderschwester** möchte sich auf 15. September verändern und sucht Stelle in Erziehungs- oder Pflegeheim für Kleinkinder.

2576 27jährige, katholische **Haushaltungslehrerin** sucht auf anfangs Oktober Stelle in Heim, ev. auch als **Hausbeamtin**. Wenn möglich Nähe Luzern, Bern, Zürich.

2577 Tüchtiges, oesterreichisches **Zimmermädchen** sucht Stelle in Erholungsheim oder ähnlichen Betrieb im Kanton Graubünden oder Tessin. Eintritt bald oder nach Vereinbarung. Ist in der Schweiz in Stellung.

2578 22jährige, protestantische, oesterreichische **Gehilfin** (gelernte Damenschneiderin) sucht Stelle in Kinder- oder Erziehungsheim. Hat bis 15. September eine längere Vertretung in einem Erziehungsheim in der Schweiz übernommen.

2579 56jährige, protestantische **Köchin** sucht Stelle in kleineres Heim (wenn möglich Altersheim) im Kanton Zürich. Eintritt bald oder nach Vereinbarung.

Die mit /I bezeichneten Stellengesuche sind in dieser oder der vorhergehenden Nummer auch als Inserat zu finden.

2497/I Junger, initiativer **Erzieher** sucht Stelle neben Heimleiter oder als Pavillonleiter. Verfügt über gute pädagogische Kenntnisse, hat Anstaltspraxis im In- und Ausland. Eintritt nach Uebereinkunft. Referenzen und beste Zeugnisse stehen zur Verfügung. Offerten erbeten an die Zentrale Stellenvermittlung.

2498/I Verheirateter Techniker mit guter kaufm. Ausbildung, französischen und italienischen Sprachkenntnissen, versiert im Sanitätsdienst, sucht Stelle als **Verwalter** oder ähnlichem Posten. Offerten unter Chiffre 2498/I in die Zentrale Stellenvermittlung.

2538/I In der Nerven-, Gemüts- und Krankenpflege erfahrene, sprachenkundige Schwester gesetzten Alters, auch tüchtig in der Hauswirtschaft, sucht Stelle als **Hausmutter** in ein Alters- oder Erholungsheim. Zeugnisse und Referenzen stehen zu Diensten. Offerten unter Chiffre 2538/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.

2561/I Prot. **Lingère** (gelernte Weissnäherin), gesetzten Alters sucht leitende Stelle in Heim für Erwachsene oder Spital auf Mitte August 1951. Offerten unter Chiffre 2561/I an die Zentrale Stellenvermittlung, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.

2563/I Junge, gelernte **Köchin**, protestantisch, mit Kenntnissen in Maschinenschreiben und amerik. Buchhaltung und bewandert in allen hauswirtschaftl. Arbeiten sucht auf 1. August ev. später passenden Wirkungskreis als **Gouvernante oder Hausbeamtin** in Klinik, Spital oder Anstalt. Basel bevorzugt. Offerten unter Chiffre 2563/I an die Zentrale Stellenvermittlung, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.

2565/I Tochter, 25jährig, prot. mit Handelsschul- und Laborantinnen-Diplom mit 4jähriger Spitalpraxis und Tätigkeit in Erziehungsanstalten in der Schweiz und im Ausland sucht **Vertrauensposten in Erziehungsanstalt**. Anstaltsdirektionen, die eine solche Person suchen, werden höflich gebeten, sich unter Bekanntgabe der Anstellungsbedingungen an Chiffre 2565/I an die Zentrale Stellenvermittlung, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52, zu wenden.

2580/I Erfahrener reformierter **Pfarrer** wäre bereit, die **Leitung eines Altersheimes** zu übernehmen. Offerten unter Chiffre 2580/I an die Zentrale Stellenvermittlung, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.

2581/I **Wäscher**, 28 Jahre alt, gelernter Kleiderfärber sucht sofort Anstellung. Anfragen sind zu richten an Verwalter Näf, Rheinau.

2582/I Erfahrene **Hilfsschwester** sucht Stelle in Heim, Anstalt oder Spital auf 10.—15. September. Zürich oder nächste Umgebung bevorzugt. Offerten unter Chiffre 2582/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.

2583/I Protestantische Primarlehrerin, Heilpädagogin, in Kindererziehung erfahren, sucht Stelle als **Hausmutter oder Heimleiterin**, wo sie ihre 3 Kinder bei sich haben könnte. Eintritte 15. Oktober oder nach Vereinbarung. Offerten erbeten unter Chiffre 2583/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Staudenbühlstrasse 69, Zürich 52.

2584/I **Hausbeamtin** mit reichlicher Erfahrung als Heimleiterin, sucht Vertrauensposten in Erholungs- Alters- oder Erziehungsheim. Ist im Besitze des Arbeitslehrerinnen- und Haushaltlehrerinnen-Diploms, sowie des Fähigkeitsausweises. (Ev. auch längere Stellvertretung ab Monat September). Offerten an Annemarie Kunz, Kinderheim, Stein/Toggenburg.

2585/I Gesucht für grosses, starkes 17jähriges Mädchen **Stelle in Küche**. Bevorzugt wird Kinderkrippe oder Kinderspital. Offeren an Frau R. Hartmann, Gärtnerei Steinegg, Degersheim SG.